



Ville d'Esch-sur-Alzette  
**Secrétariat**

Date de l'annonce publique de la séance:  
27.03.2014

Date de la convocation des conseillers :  
27.03.2014

point de l'ordre du jour no:  
5h

## Délibération du Conseil Communal de la Ville d'Esch-sur-Alzette

### Séance publique du 4 avril 2014

**Présents :** Spautz, bourgmestre, Kox, Tonnar, Hinterscheid, Codello, échevins, Hildgen, Zwally, Wohlfarth, Weidig, Baum, Bofferding, Hansén, Johanns, Bernard, Mischo, Huss, conseillers

Espen, secrétaire communal ff.

**Absents :** Maroldt, Knaff, conseillers

## Le Conseil Communal;

Objet: Théâtre: nouvelle tarification

Vu sa délibération du 14 novembre 2001 portant adaptation et refixation des taxes, tarifs, prix et redevances communaux à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2002 dans le cadre de l'introduction de l'Euro ;

Vu sa délibération du 9 juillet 2004 portant modification des tarifs pour les diverses prestations au théâtre municipal ;

Vu sa délibération du 10 juin 2005 portant modification des tarifs du Théâtre Municipal et du Conservatoire ;

Vu la lettre de Monsieur le directeur du Théâtre municipal et de Monsieur le directeur du Conservatoire du 8 mai 2013 ;

Vu la loi communale modifiée du 13 décembre 1988 ;

Vu les articles 99 et 107 de la Constitution ;

Sur la proposition du collège des bourgmestre et échevins et après en avoir délibéré conformément à la loi,

**approuve**

**par 11 voix oui, 4 voix non et 2 abstentions**

la nouvelle tarification pour billets d'entrées pour le Théâtre municipal comme suit :

### Théâtre

Catégorie I

Adulte

17,-€

Jeune (de 12 à 18 ans au moins

ainsi que toute personne présentant

une carte d'étudiant valable)	9.-€
Carte culture Jeune et personnes ayant moins de 12 ans)	4,5.-€

#### Catégorie II

Adulte	14,-€
Jeune (de 12 à 18 ans au moins ainsi que toute personne présentant une carte d'étudiant valable)	8.-€
Carte culture Jeune et personnes ayant moins de 12 ans)	4-€

#### Evènement

##### Catégorie I

Adulte	30,-€
Jeune (de 12 à 18 ans au moins ainsi que toute personne présentant une carte d'étudiant valable)	20.-€
Carte culture Jeune et personnes ayant moins de 12 ans)	10.-€

##### Catégorie II

Adulte	22,-€
Jeune (de 12 à 18 ans au moins ainsi que toute personne présentant une carte d'étudiant valable)	17.-€
Carte culture Jeune et personnes ayant moins de 12 ans)	8,5-€

#### Théâtre Tout Public

##### Catégorie I

Adulte	12,-€
Jeune (de 12 à 18 ans au moins ainsi que toute personne présentant une carte d'étudiant valable)	6.-€
Carte culture Jeune et personnes ayant moins de 12 ans)	3.-€

##### Catégorie II

Adulte	10,-€
Jeune (de 12 à 18 ans au moins ainsi que toute personne présentant une carte d'étudiant valable)	5.-€
Carte culture Jeune et personnes ayant moins de 12 ans)	2,5-€

#### Abonnement à la carte

- après 5 réservations, le client a droit à une réduction de 5%
- après la 10<sup>e</sup> réservation à 10%
- après la 15<sup>e</sup> réservation à 15%
- après la 20<sup>e</sup> réservation à 20%.

Cette nouvelle tarification sera valable à partir de la saison 2014/2015.

Les délibérations précitées du 14 novembre 2001 et 9 juillet 2004 et du 10 juin 2005 sont modifiées en conséquence.

En séance

Date qu'en tête

Suivent les signatures

Esch-sur-Alzette, le 04.06.2014

Pour expédition conforme,

Le secrétaire communal ff,

La bourgmestre,

